

## Ungdata ਸਰਵੇਖਣ ਸੰਬੰਧੀ ਮਾਪਿਆਂ / ਸਰਪ੍ਰਸਤਾਂ ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ / ਕਿਸ਼ੋਰਾਂ ਨੂੰ ਜਾਣਕਾਰੀ

ਇਸ ਸਾਲ, Ungdata ਸਰਵੇ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੇ ਸਕੂਲ ਵਿਖੇ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਸਕੂਲ ਅਤੇ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਦੇ ਸਾਰੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਸਰਵੇ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਲਈ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸਦਾ ਉਦੇਸ਼ ਸਥਾਨਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੀਆਂ ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਸਥਿਤੀਆਂ ਦੀ ਚੰਗੀ ਸਮੀਖਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਇਹ ਸਰਵੇਖਣ ਸਕੂਲ ਸਪਰਿੰਗ ਸਮੇਸਟਰ ਦੌਰਾਨ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ।

### ਸਰਵੇਖਣ ਦਾ ਉਦੇਸ਼

- ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਸਥਾਨਕ ਰਾਜਨੇਤਾਵਾਂ ਅਤੇ ਅਥਾਰਟੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਦੱਸਣ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦੇਣਾ ਕਿ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਵਿੱਚ ਵੱਡਾ ਹੋਣਾ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਹੈ।
- ਇਸ ਉਮਰ ਸਮੂਹ ਦੇ ਨਾਲ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਅਥਾਰਟੀ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਦੀਆਂ ਸਥਿਤੀਆਂ ਦੇ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ ਨਵਾਂ ਗਿਆਨ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ।
- ਦੂਜੇ ਨਗਰ ਨਿਗਮਾਂ ਅਤੇ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਸ਼ਖਸੀਅਤਾਂ ਨਾਲ ਤੁਲਨਾ ਕਰਨਾ ਅਤੇ ਖੋਜ ਵਿੱਚ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਉਣਾ।

### ਅਸੀਂ UNGDATA ਵਿਚ ਕੀ ਪੁੱਛਦੇ ਹਾਂ?

- ਸਕੂਲ, ਦੇਸਤਾਂ ਅਤੇ ਮਾਪਿਆਂ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧ
- ਮਨੋਰੰਜਨ ਦਾ ਸਮਾਂ ਅਤੇ ਮਨੋਰੰਜਨ ਦੀਆਂ ਕਿਰਿਆਵਾਂ
- ਮੀਡੀਆ ਦੀ ਵਰਤੋਂ
- ਸਿਹਤ, ਤੰਦਰੁਸਤੀ ਅਤੇ ਜੀਵਨ ਦੀ ਗੁਣਵੱਤਾ
- ਧੱਕੇਸ਼ਾਹੀ

### ਹੇਠਲੇ ਸੈਕੰਡਰੀ ਸਕੂਲ ਪੱਧਰ ਤੇ:

- ਨਿਯਮ ਤੋੜਨਾ, ਹਿੰਸਾ ਅਤੇ ਨਸ਼ਿਆਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ
- ਮਾਪਿਆਂ / ਸਰਪ੍ਰਸਤਾਂ ਦੀ ਸਿੱਖਿਆ ਦੇ ਪੱਧਰ

### UNGDATA ਦੇ ਸਰਵੇਖਣ ਨੂੰ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ?

- ਸਰਵੇਖਣ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਲਈ ਸਕੂਲ ਦਾ ਇੱਕ ਘੰਟਾ ਨਿਰਧਾਰਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।
- ਇਹ ਸਰਵੇਖਣ ਰੈਂਡਮ ਵਨ ਟਾਈਮ ਅੱਥਰਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਕੋਡ ਦਾ ਇਸਤੇਮਾਲ ਕਰਕੇ ਇਲੈਕਟ੍ਰੋਨਿਕ ਢੰਗ ਨਾਲ Ungdata ਦੇ ਵਿਚ ਲਾਗਇਨ ਕਰਕੇ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।
- ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਪ੍ਰਸ਼ਨਾਵਲੀ ਤੇ ਸਹੀ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਲਾਕੇ ਜਵਾਬ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ਪ੍ਰਸ਼ਨਾਵਲੀ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਉੱਚੀ ਉੱਚੀ ਪੜ੍ਹਨ ਦਾ ਇੱਕ ਵਿਕਲਪ ਹੈ। ਜੇ ਇਹ ਵਿਕਲਪ ਵਰਤ ਰਹੇ ਹੋ, ਤੇ ਰੈਂਡਫੋਨ / ਈਅਰਫੋਨ ਜ਼ਰੂਰ ਵਰਤੇ ਜਾਣੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ।

### ਗੋਪਨੀਯਤਾ

- ਸਰਵੇਖਣ ਗੁਮਨਾਮ ਹੈ, ਅਤੇ ਇਕੱਠੇ ਕੀਤੇ ਅੰਕੜਿਆਂ ਤੋਂ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਪਛਾਣ ਕਰਨਾ ਸੰਭਵ ਨਹੀਂ ਹੈ।
- ਜਦੋਂ ਸਰਵੇਖਣ ਦੇ ਨਤੀਜੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਵਿਅਕਤੀ ਪਛਾਣੇ ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੇ।

### ਮਾਤਾ-ਪਿਤਾ/ਸਰਪ੍ਰਸਤਾਂ ਤੋਂ ਸਹਿਮਤੀ

- 18 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਕਿਸ਼ੋਰਾਂ ਦੇ ਮਾਪੇ/ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ।
- ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਬੱਚਾ ਹਿੱਸਾ ਲਵੇ, ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕੋਈ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਨ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ।
- ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਨਹੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਬੱਚਾ ਹਿੱਸਾ ਲਵੇ, ਤਾਂ ਸਰਵੇਖਣ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸੰਪਰਕ ਅਧਿਆਪਕ/ਸਕੂਲ ਨੂੰ ਸੂਚਿਤ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।

### ਭਾਗੀਦਾਰੀ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ

- ਸਰਵੇਖਣ ਸਵੈਇੱਛੁਕ ਹੈ
- ਜੇ ਜਵਾਬ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਉਹ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਛੱਡ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜਿਸਦਾ ਉਹ ਜਵਾਬ ਨਹੀਂ ਦੇਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਅਤੇ ਪ੍ਰੀਕ੍ਰਿਆ ਦੌਰਾਨ ਸਰਵੇਖਣ ਖ਼ਤਮ ਕਰਨ ਦਾ ਵਿਕਲਪ ਚੁਣ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਜੇ ਉਹ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ।

### ਤਿਆਰੀ

ਸਰਵੇਖਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸਕੂਲ ਸਿਹਤ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ ਤਿਆਰੀ ਦੇ ਉਪਾਅ ਹੋਣਗੇ ਜੇਕਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਨੂੰ ਇਸਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਇੱਕ ਨਰਸ, ਸਕੂਲਾਂ ਦੇ ਸੋਸ਼ਲ ਵਰਕਰ ਜਾਂ "Kors på halsen" ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਜੇ ਕਿ ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਕਿਸ਼ੋਰਾਂ ਲਈ ਰੈਂਡ ਕਰਾਸ ਦੀ ਮਦਦ ਸੇਵਾ ਹੈ।

"Kors på halsen" ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ:

[WWW.KORSPHALSEN.NO](http://WWW.KORSPHALSEN.NO)

### ਕੌਣ UNGDATA ਲਈ ਜਵਾਬਦੇਹ ਹੈ?

ਇਹ ਸਰਵੇਖਣ ਨਾਰਵੇ ਦੇ ਸੋਸ਼ਲ ਰਿਸਰਚ ਇੰਸਟੀਟਿਊਟ (NOVA) ਦੁਆਰਾ OsloMet (ਓਸਲੋ ਮੈਟਰੋਪੋਲੀਟਨ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ) ਅਤੇ ਖੇਤਰੀ ਡਰੱਗ ਐਂਡ ਅਲਕੋਹਲ ਕਮਪੀਟੇਨਸ ਕੇਂਦਰ (KoRus) ਦੁਆਰਾ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਤੋਂ ਕੰਮ ਸੌਂਪੇ ਜਾਣ ਤੇ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

### ਕੀ ਕੋਈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਹਨ?

ਸਰਵੇਖਣ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸਕੂਲ ਜਾਂ ਆਪਣੇ ਖੇਤਰੀ KoRus ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਪ੍ਰਸ਼ਨਾਵਲੀ ਦਾ ਨਾਰਵੇਈ ਜਾਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਰੁਪਾਂਤਰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਇਹ KoRus ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।